

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 58 (1940)
Heft: 256

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Donnerstag, 31. Oktober
1940

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Jendi, 31 octobre
1940

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

58. Jahrgang — 58^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N° 256

Redaktion und Administration:
Eiffingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21660

Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Postos — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Anzeigen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonizelle (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Eiffingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21660

Abonnements: Suisse: un an 24 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 30; un mois 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régle des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 256

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amthlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 98585—98610.
Genossenschaft Bellevue, Zürich.
Nordenia A. G., Basel.
S. O. F. E. R. Société Fermière de Journaux et Revues, Société anonyme, à Lausanne.
Bilanzen. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Konkurs- und Nachlassstatistik. Statistique des faillites et concordats.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es werden vermisst:

- 4 % Inhaberoobligation der Kantonalbank Schwyz von Fr. 1000, Serie M, Nr. 49993, ausgestellt am 29. April 1936, gekündigt per 30. Juni 1940, mit Semestercoupons per 30. Juni 1939 bis 31. Dezember 1941;
- Gült um Fr. 1000, d. d. 5. November 1865, Ziff. 31, auf der Matte «Aeher» Nr. 546 des G.-B. Sattel, verzinbarer Vorgang Fr. 10,025.95; Debitor: Franz Aut. Bellmont, Sattel; Kreditor: Jos. Krienbühl;
- Handschrift um Fr. 175.82, d. d. 9. Juni 1790, Satz 1788, Dez. 14, Ziff. 10, auf Haus und Hofstatt Nr. 445 des G.-B. Schwyz, verzinbarer Vorgang Fr. 1102.42 und im gleichen Range mit Fr. 105.49; Debitor: Jos. Balth. Ulrich; Kreditor: Jos. Ant. Inderbitzin;
- Versicherung um Fr. 2000.—, d. d. 1. Juli 1870, auf der Hausmatt Nr. 1294, und Zubehör des G.-B. Schwyz; Verzinbarer Vorgang: Fr. 8248.37; Debitor: Geschwister Appert; Kreditor: Sparkasse der Gemeinde Schwyz;
- Auskaufbrief um Fr. 1853, d. d. 15. September 1883, auf der Hausmatt Nr. 1294, und Zubehör des G.-B. Schwyz; Verzinbarer Vorgang: Fr. 10,248.37; Debitor: Jgfr. R. Appert; Kreditor: Wwe. Kath. Appert geb. Anderrüthi, Engberg;
- Kautionsurkunde um Fr. 1472.—, d. d. 15. September 1883, auf der Hausmatt Nr. 1294, und Zubehör des G.-B. Schwyz, Verzinbarer Vorgang Fr. 12,106.37; Debitor: Jgfr. R. Appert; Kreditor: Wwe. Kath. Appert geb. Anderrüthi, Engberg.

Allfällige Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben, und zwar Ziff. 1 innert 6 Monaten, Ziff. 2—6 innert 1 Jahr, der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen. Nichtvorweisung innert vorerwähnter Frist hat zur Folge, dass die betreffenden Wertpapiere kraftlos erklärt werden.
Schwyz, den 25. Oktober 1940. (W 414)

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Dr. I. M. Sehuler.

Das Inhaber-Sparkassabüchlein Nr. 25695 der St. Gallischen Kantonalbank, Filiale Wil, ausgestellt am 30. August 1937 mit Fr. 1000, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, dasselbe innert der Frist von sechs Monaten seit dieser Auskündigung beim Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen vorzuweisen, ansonst es als kraftlos erklärt wird. (W 373)
St. Gallen, den 1. Oktober 1940. Bezirksgerichtskanzlei.

Die Inhaberoobligation Nr. 6306 der Appenzell A.-Rh. Kantonalbank von Fr. 1000, zu 3½ %, ausgestellt 1. Februar 1937, verfallen am 2. Februar 1940, mit Semestercoupons per 2. August 1937 und folgende, wird vermisst.

Genäss Beschluss des Obergerichtes vom 30. Oktober 1940 ergeht hiemit an den unbekanntenen Inhaber dieses Wertpapiers die Aufforderung, dasselbe innert 6 Monaten, d. h. bis spätestens 30. April 1941, der Appenzell A.-Rh. Kantonalbank vorzulegen, widrigeufalls die Amortisation ausgesprochen würde. (W 419)
Trogeu, den 30. Oktober 1940. Die Obergerichtskanzlei.

Dans son audience du 23 octobre 1940, le Président du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné une enquête, aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler l'obligation au porteur de la Banque de l'Etat de Fribourg, n° 132062, de fr. 6900, au 3½ %, à 3 ans, remboursable le 16 novembre 1942, avec coupons annuels au 16 novembre 1940 et suivants attachés.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au Greffe du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de six mois, dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 414)
Fribourg, le 25 octobre 1940. Le Président:
Xavier Neuhaus.

Troisième insertion.

Nous, Président du Tribunal de Première Instance, ordonnons au détenteur inconnu du reçu provisoire n° 6894 du 24 juillet 1940, relatif au certificat de dépôt de la Caisse Hypothécaire du Canton de Genève, de fr. 2000, 4 %, n° 25467, d'une durée de 3 ans, à l'échéance du 24 juillet 1943, avec coupons n° 1 et suivants attachés, de le produire et de le déposer en notre greffe, dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

(W 341) L. IV.

Tribunal de Première Instance de Genève:
p. d. M. Meyer de Stadelhofen, juge.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die Vorzugsaktie Nr. 27019, der Gesellschaft für Transportwerte (Société pour valeurs de transport) A. G., Glarus, mit Dividendencoupons Nr. 4 und folgende, ist vom Zivilgerichtspräsidenten uetern 29. Oktober 1940 kraftlos erklärt worden. (W 417)

Glarus, den 29. Oktober 1940.

Der Zivilgerichtspräsident:

Dr. H. Beeker-Lieni.

Auf gestelltes Gesuch des Grundbuchamtes Müllheim hiu, wird der gemäss Beschluss des Bezirksgerichtes Steckborn vom 26. August 1939 ausgedrückte Schuldbrief per Fr. 2000, vom 1. April 1919, lautend auf den Namen des Ernst Bruderer, Bahnarbeiter, in Müllheim, nachdem er innert der Auskündfrist nicht vorgelegt worden ist, als kraftlos erklärt. (W 418)

Steckborn, den 28. Oktober 1940.

Gerichtspräsidentium Steckborn.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Office fédéral du Registre du Commerce

BERNE

Moserstrasse 2, 1.

Consultations: 10 heures à midi et 14 à 16 heures, à l'exception du samedi. Prière de s'annoncer à l'avance.

Les demandes de recherches concernant des raisons sociales inscrites doivent être adressées par écrit.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung. Die im S. H. A. B. Nr. 250 vom 24. Oktober 1940, Seite 1946, publizierte Firma «W. Ell-Tenner», in Thalwil, heisst richtig **W. Ell-Fenner**.

Berichtigung. In der Kollektivgesellschaft **Jean Furrer & Söhne**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 248 vom 22. Oktober 1940, Seite 1929), führt der Gesellschafter Johannes Furrer-Rohr Einzelunterschrift. Die Gesellschafter Otto Furrer und Bruno Furrer zeichnen kollektiv je mit Johannes Furrer-Rohr.

Berichtigung. In der Stoffverkauf-Aktiengesellschaft im Rennwegtor in Liquidation, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 250 vom 24. Oktober 1940, Seite 1947), lautet das letzte Zitat S. H. A. B. Nr. 78 vom 4. April 1940, Seite 619.

Verwaltung von Beteiligungen usw. — 1940. 28. Oktober. Die Zellstoff-Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 121 vom 28. Mai 1929, Seite 1097), Besitz und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen der Cellulose- und Papierfabrikation usw., hat durch Beschlüsse der Generalversammlungen vom 9. Juli 1940 und 18. Oktober 1940 das Grundkapital von Fr. 500,000 durch Vernichtung von 450 Aktien zu Fr. 1000 auf Fr. 50,000 herabgesetzt, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden teilweise revidiert. Den bisher eingetragenen Tatsachen gegenüber ist als weitere Aenderung zu konstatieren, dass der Verwaltungsrat aus 1—3 Mitglieder besteht. Die Erfüllung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung wurde durch öffentliche Urkunde vom 2. Oktober 1940 festgestellt. Dr. Otto Sehimon ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied Dr. Robert Blass ist nunmehr Präsident des Verwaltungsrates.

28. Oktober. **Jugend-Sparkasse Wülflingen**, in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 214 vom 12. September 1936, Seite 2181), Unternehmung der Kirchgemeinde Wülflingen. Durch Beschluss der Kirchenpflege Wülflingen vom 5. April 1940 wurden neue Statuten festgelegt, wodurch die nachstehenden Aenderungen der bisher eingetragenen Tatsachen eingetreten sind: Der Name lautet **Jugendsparkasse Wülflingen**. Die Kasse bezweckt, einerseits den Sparsinn zu fördern und Gelegenheit zu bieten, die Ersparnisse sieher und zinstragend anzulegen, und andererseits das Darlehens- und Vorschussgeschäft gegen hypothekarische und andere Sicherheiten zu pflegen. Die Kirchgemeinde Wülflingen haftet für alle Verbindlichkeiten des Institutes, soweit dessen Aktiven und Reserven nicht ausreichen. Präsident oder Vize-

präsident führen je mit dem Aktuar zu zweien kollektiv die Unterschrift. Der Verwalter führt Einzelunterschrift. Es sind dies: Emil Bernhard, Präsident; Karl Lamprecht, Vizepräsident, und Adolf Albrecht, Aktuar; alle von und in Winterthur. Verwalter ist wie bisher Karl Vittani.

28. Oktober. A.-G. für Automobile, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 148 vom 29. Juni 1937, Seite 1522). Georg Binkert ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Fritz Schenker, von Däniken (Solothurn), in Zürich, als Vizepräsident, und Fritz Binkert, von Wertheimstein (Luzern), in Zürich, bisher Prokurist, als weiteres Mitglied und Direktor. Dieselben führen Einzelunterschrift.

Immobilien. — 28. Oktober. Genossenschaft Albisblick, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 74 vom 29. März 1939, Seite 652), Immobilien. Walter Maurer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Präsident gewählt Dr. Rudolf Bolliger, von Holziken (Aargau), in Zürich. Die Vorstandsmitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

28. Oktober. Milchgenossenschaft Gündisau, in Russikon (S. H. A. B. Nr. 288 vom 8. Dezember 1934, Seite 3387). Adolf Gardi ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt Werner Ochsner, von und in Russikon. Er führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten.

Getreidefloeken usw. — 28. Oktober. Die Mafloc A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 113 vom 19. Mai 1937, Seite 1152), Verwertung eines Verfahrens zur Herstellung von Getreidefloeken und ähnlichen Produkten usw., hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Regensbergstrasse 130, in Zürich 11 (bei A. Matzinger). Das Verwaltungsratsmitglied Heinrich Kuhn wohnt in Rümlang.

Isolierungs- und Unterlagsböden. — 28. Oktober. Die «Makafloer G. m. b. H.», in Bern, und Zweigniederlassung unter der Firma Makafloer G. m. b. H. Bern, Filiale Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 7 vom 10. Januar 1939, Seite 57), Übernahme von Isolierungs- und Unterlagsböden nach dem patentierten Makafloer-Verfahren usw., hat das Geschäftslokal der Zweigniederlassung verlegt nach Dörflistrasse 113, in Zürich 11 (bei Joh. Kaufmann).

Unternehmungen der Land- und Forstwirtschaft. — 28. Oktober. Adalpsperg Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 287 vom 3. Februar 1934, Seite 306), Erwerb, Betrieb und sonstige Verwertung von Unternehmungen der Land- und Forstwirtschaft. Der Verwaltungsratspräsident Carl Wehrli-Thielen wohnt in Zürich.

Verwaltung von Beteiligungen. — 28. Oktober. Beatus A.-G. Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 250 vom 24. Oktober 1940, Seite 1946), dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. Der Verwaltungsrat hat Einzelprokura erteilt an Richard Buchschacher, von Eriswil (Bern), in Zürich.

Damenwäsche usw. — 28. Oktober. Die Kollektivgesellschaft «DAWA» R. & S. Proamer-Gehring, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1939, Seite 24), Handel in Damenwäsche usw., hat ihr Geschäftslokal nach Bahnhofstrasse 83 verlegt.

28. Oktober. Dolderbahn-Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 176 vom 31. Juli 1937, Seite 1802), Der Verwaltungsratspräsident Carl Wehrli-Thielen wohnt in Zürich.

28. Oktober. Othmar Fehr Oelprodukte A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1938, Seite 3), Othmar Fehr, Verwaltungsrat und Geschäftsführer, wohnt in Kilehberg.

Hoch- und Tiefbau usw. — 28. Oktober. In der Firma Fietz & Leuthold A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1938, Seite 1448), Hoch- und Tiefbauunternehmung usw., ist die Prokura von Anton Dirr erloschen.

Werkzeuge usw. — 28. Oktober. Die Firma Alfred Schiesser, Ingenieur, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 52 vom 3. März 1938, Seite 486), technische Vertretungen in Werkzeugen usw., hat ihr Geschäftslokal nach Ausstellungsstrasse 21 verlegt. Der Inhaber wohnt in Zürich 5.

Taxameterbetrieb. — 28. Oktober. Inhaber der Firma O. Marchini, in Zürich, ist Osvaldo Marchini, von Zürich, in Zürich 10. Taxameterbetrieb. Nordstrasse 154.

28. Oktober. Inhaber der Firma F. L. von Senger, Annoncen, in Zürich, ist Adolphe Franz Louis von Senger, von Genf, in Zürich 2. Betrieb eines Annoncen-Geschäftes. Gotthardstrasse 61.

Autoreisen, Taxameterbetrieb. — 28. Oktober. Eugen Fuchs-Krause und Theodor Fuchs, beide von Winterthur, in Winterthur 1, sind unter der Firma Gebr. Fuchs, in Winterthur, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1940 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der bisher nicht eingetragenen Firma «Eugen Fuchs», in Winterthur, übernimmt. Autoreisen und Taxameterbetrieb. Salstrasse 48.

Fensterabdichtungen, Kunststoffprodukte. — 28. Oktober. Wilhelm Friedr. Koch-Dahinden, von Basel, in Zürich 8, und Salomon Laitenberg-Bryl, staatenlos, in Zürich 5, sind unter der Firma W. Koch & Co., in Zürich, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1940 ihren Anfang nahm. Fensterabdichtungen, Handel in Kunststoffprodukten. Seefeldstrasse 47.

Milch- und Käsehandlung. — 28. Oktober. Die Firma Rudolf Baumann, in Wald (S. H. A. B. Nr. 130 vom 7. Juni 1934, Seite 1541), Milch- und Käsehandlung, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Leder, Häute usw. — 28. Oktober. Die Firma Jul. Brunner, in Wald (S. H. A. B. Nr. 175 vom 26. April 1904, Seite 697), Leder-, Haut- und Fellhandlung, ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

Phototechnisches Atelier. — 28. Oktober. Die Firma Attilio Meier, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1938, Seite 10), phototechnisches Atelier, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Papierwaren usw. — 28. Oktober. Der Verwaltungsrat der Mova Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 50 vom 3. März 1931, Seite 441), Handel in Papierwaren usw., hat Einzelprokura erteilt an Elsa Schär, von Frasnacht-Arbon (Thurgau), in Zürich.

Taxameterbetrieb. — 28. Oktober. Inhaber der Firma Albert Feusi, in Zürich, ist Albert Feusi-Sieger, von Feusisberg (Schwyz), in Zürich 8. Taxameterbetrieb. Forchstrasse 271.

29. Oktober. Die Entreprises et Travaux de Construction S. A., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 236 vom 8. Oktober 1940, Seite 1834), hat am 18. Oktober 1940 eine teilweise Statutenrevision durchgeführt. Als einzige Aenderung der bisher eingetragenen Tatsachen ist zu konstatieren, dass der Verwal-

tungsrat nun aus 4—7 Mitgliedern besteht. Dr. ing. Francesco Cartesegna, Dr. Luigi Medici del Vascello und Dr. ing. Luigi Peter sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen.

29. Oktober. Die Aktiengesellschaft für Klepper-Sportzeugnisse, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 165 vom 18. Juli 1939, Seite 1505), Herstellung und Vertrieb von Klepper-Sportgeräten und -Bekleidung usw., hat am 23. Oktober 1940 in Revision der Statuten die Firma abgeändert in Klepper-Mantel A. G.

Möbeltransporte. — 29. Oktober. Inhaber der Firma F. Binder, in Zürich, ist Fridolin Binder, von Baldingen (Aargau), in Zürich 8. Möbeltransporte. Kieselgasse 3.

Suppenprodukte. — 29. Oktober. Inhaber der Firma Paul Gege, in Zürich, ist Paul Gege-Bruckner, von Zürich, in Zürich 4. Generalvertrieb von «Frey Scheim's» Suppenprodukten. Rotwandstrasse 62.

Andenkenartikel. — 29. Oktober. Karl Heller, von Thal (St. Gallen), in St. Gallen bei Rorschach (St. Gallen), und Franz Eicher, von Bätterkinden (Bern), in Thun, sind unter der Firma Heller & Eicher, in Zürich, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1940 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter führen die Unterschrift kollektiv. Fabrikation und Vertrieb von Andenkenartikeln, insbesondere eines Miniaturambosses. Hallenstrasse 21.

Tuchwaren, Herrenwäsche. — 29. Oktober. Die Firma Hch. Gut-Wepf, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 26 vom 1. Februar 1934, Seite 286), Handel in Tuchwaren und Herrenwäsche, ist wegen Fehlens der gesetzlichen Voraussetzungen der Eintragungspflicht erloschen.

Luftschutzmaterialien aller Art usw. — 29. Oktober. Die Sombra A.-G., in Hittnau (S. H. A. B. Nr. 58 vom 11. März 1937, Seite 574), Vertrieb von Luftschutzmaterialien aller Art usw., hat sich durch Beschluss vom 6. Mai 1940 aufgelöst. Aktiven und Passiven sind von Emil Spörrli, in Hittnau, übernommen worden. Die Gesellschaft ist nach beendeter Liquidation erloschen.

29. Oktober. Die Genossenschaft Baugesellschaft Schönberg, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 156 vom 7. Juli 1938, Seite 1510), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Löwenstrasse 22, in Zürich 1 (bei J. H. Kunz).

Tapeten usw. — 29. Oktober. Die Kollektivgesellschaft Jakob Benz & Co., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 35 vom 11. Februar 1938, Seite 329), Handel in Tapeten, Innendekoration, hat ihr Geschäftslokal nach Schaffhauserstrasse 32 verlegt.

Erwerb von Bauterrains usw. — 29. Oktober. Die Genossenschaft «Arbus» Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 109 vom 11. Mai 1939, Seite 981), Zusammenschluss von Interessenten für den Erwerb von Bauterrains usw., hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Löwenstrasse 22, in Zürich 1 (bei J. H. Kunz).

Metallwaren. — 29. Oktober. Die Silbal Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 290 vom 10. Dezember 1936, Seite 2893), Vertrieb und Fabrikation von Metallwaren für Handel, Industrie und Gewerbe, hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Löwenstrasse 22, in Zürich 1.

Handelsgeschäfte an Getreidebörsen usw. — 29. Oktober. In der Firma Walter Daubenmeier, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 288 vom 8. Dezember 1938, Seite 2622), Waren-, Handels- und Termingeschäfte an Getreidebörsen usw., ist die Prokura von Alois Fuchs-Meier erloschen.

Landesprodukte. — 29. Oktober. Die Firma G. Honegger, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 25 vom 31. Januar 1940, Seite 203), Import und Export von Landesprodukten, hat ihr Geschäftslokal nach Weinplatz 3 verlegt.

Sportartikel usw. — 29. Oktober. Oksport A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 148 vom 27. Juni 1940, Seite 1158), Handel mit Sportartikeln usw. Das Verwaltungsratsmitglied Ernst Luchsinger führt an Stelle der Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift.

Technisches Bureau. — 29. Oktober. Die Kommanditgesellschaft H. Schiess & Co., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 160 vom 13. Juli 1937, Seite 1653), technisches Bureau, hat ihr Geschäftslokal nach Holzweg 45 verlegt. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Hans Schiess-Holliger wohnt in Zürich 9.

29. Oktober. Die «Kibag» Aktiengesellschaft Baggerel-Unternehmungen & Kieswerke am Zürichsee, in Bäch und Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1936, Seite 46), verzieht zufolge behördlicher Aenderung der Strassenbezeichnung als Geschäftslokal der Zweigniederlassung Mythenquai 383, in Zürich 2.

Bonneterie, Trikotagen. — 29. Oktober. Inhaber der Firma S. Ollech, in Zürich, ist Samuel Ollech, von Zürich, in Zürich 5. Bonneterie und Trikotagen en gros und en détail. Langstrasse 212.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

Wirtschaft. — 1940. 29. Oktober. Die Firma Bertha Möri, Betrieb der Wirtschaft zum Sternen, in Kallnach (S. H. A. B. Nr. 126 vom 2. Juni 1936, Seite 1330), ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

Weinhandlung. — 29. Oktober. Die Firma Fritz Schori, Weinhandlung, in Lyss (S. H. A. B. Nr. 294 vom 17. Dezember 1931, Seite 2699), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Bureau Bern

Versicherungen. — 28. Oktober. Inhaber der Firma Fr. Eichenberger, in Bern, ist Dr. Werner Friedr. Eichenberger, von Trub, in Bern. Generalagentur der PAX, Schweiz. Lebensversicherungsverein Basel. Bundesplatz 2.

29. Oktober. Orell Füssli-Annoncen A.-G., mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassungen u. a. in Bern (S. H. A. B. Nr. 38 vom 15. Februar 1938, Seite 353). Der Verwaltungsrat ernannte die bisherigen Prokuristen Fernand Vuilleumier und Hagen Lüthy zu Subdirektoren. Die Genannten führen an Stelle der bisherigen Kollektivprokuren nunmehr Kollektivunterschrift. Der Prokurist Gaston Wittwer wohnt nun in Genf.

29. Oktober. Am 8. Oktober 1940 ist unter dem Namen Fürsorgefonds der Angestellten der Wollenhof A.-G., mit Sitz in Bern, eine Stiftung errichtet worden. Die Stiftung bezweckt die Alters- und Hinterlassenen-

fürsorge und die Milderung der ökonomischen Folgen von Krankheiten oder Unfällen oder Militärdienst von Angestellten der «Wollenhof A.G.». Einziges Organ der Stiftung ist der viergliedrige Stiftungsrat, der aus einem von der «Wollenhof A.G.» als Stifterin zu bestimmenden Mitglied ihrer Verwaltung als Vorsitzenden sowie aus drei von den Vorsitzenden zu bestimmenden Angestellten der Stifterin besteht. Gegenwärtig gehören dem Stiftungsrat an: Dr. Hans Stockar, von und in Zürich, als Vorsitzender, der Einzelunterschrift führt, sowie die Mitglieder: Ernst Türlin, von Erlenhof i. S., in Bern; Ernst Hettich, von Zürich, in Bern, und Gottfried Portenier, von Meikirch, in Bern, die je zu zweien kollektiv zeichnen. Domizil: Marktgasse 60 bei der «Wollenhof A.G.».

29. Oktober. Unter der Firma Tausch- und Occasionsgenossenschaft TOC (Société coopérative pour Trocs et Occasions TOC) (Società cooperativa Traffico Occasioni e cambio TOC) hat sich, mit Sitz in Bern, auf Grund der Statuten vom 17. Oktober 1940 eine Genossenschaft gegründet. Sie bezweckt, ihren Mitgliedern und weiteren Interessenten durch Schaffung einer regionalen Zentralstelle mit Zweigstellen oder Agenturen nach Bedarf Gelegenheit zu geben zum Austausch von Gütern in ganz oder teilweise bargeldlosem Verkehr und ferner die Verwertung von Waren und Occasionsartikeln auf dem Tausch-, Verkaufs- oder Kommissionswege. Die Genossenschaft ist berechtigt, alle Handlungen vorzunehmen, die der Durchführung ihres Zweckes förderlich sind; sie kann sich in diesem Sinne auch an andern bestehenden Organisationen beteiligen oder sich mit ähnlichen Organisationen zu einem Verband zusammenschliessen. Jeder Genossenschafter hat mindestens einen auf den Namen lautenden Anteilchein von Fr. 20 zu übernehmen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen der Genossenschafter erfolgen im Zentrallisten und in den gesetzlich vorgeschriebenen Fällen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtblatt. Der Verwaltung gehören an: Max Ryser, von und in Bern, als Präsident; Richard Leutenegger, von Eschlikon (Thurgau), in Bern, als Vizepräsident, und Isidor Dorian Lifschitz, von Bern, in Lausanne, als Sekretär. Die Mitglieder der Verwaltung zeichnen je zu zweien kollektiv. Geschäftsdomizil: Schauplatzgasse 11 und Spitalgasse 38, je in eigenen Lokalitäten.

Bureau Burgdorf

24. Oktober. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Immobilien-Aktiengesellschaft Emmenau, mit Sitz in Hasle b. B. (S. H. A. B. Nr. 303 vom 27. Dezember 1933, Seite 3090), hat in der Generalversammlung vom 23. September 1940 ihre Statuten in Anpassung an die Vorschriften des neuen Obligationenrechts revidiert und dabei folgende Abänderung der publizierten Tatsachen getroffen: Das Grundkapital ist von bisher Fr. 5000 durch Neuausgabe von 110 Aktien von je Fr. 500 auf den Betrag von Fr. 60,000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 120 auf den Namen lautende und voll einbezahlte Aktien von Fr. 500. Die übrigen publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben. Die früheren Statuten sind aufgehoben und ersetzt durch diejenigen vom 23. September 1940.

Bureau de Delémont

29. octobre. Société anonyme «Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke A. G.», avec siège principal à Gerlafingen (Soleure) et diverses succursales dont une à Delémont, sous la raison sociale Société des Usines de Louis de Roll S. A., Fonderie des Rondes (F. o. s. d. c. du 1^{er} juillet 1939, n° 151, page 1372). Walter Stampfli ne fait plus partie de la direction du siège principal; sa signature est radiée.

Bureau Interlaken

29. Oktober. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma Boss' Grands Hôtels Bär & Adler Palace A. G., Grindelwald (Boss Grands Hôtels Ours & Aigle Palace S. A., Grindelwald) (Boss Grands Hôtels Bear & Eagle Palace Ltd., Grindelwald), mit Sitz in Grindelwald (S. H. A. B. Nr. 166 vom 19. Juli 1938, Seite 1614), ist das Mitglied Adolf Michel infolge Todes ausgeschieden. Er wird vorläufig nicht ersetzt. Der Präsident und der Vizepräsident führen Einzelunterschrift.

Bureau de Porrentruy

Ferblanterie, couverture, etc. — 28 octobre. Victor Vallat, fils de Victor, de Bure, à Porrentruy, et Marcel Ablitzer, fils d'Alfred, de et à Porrentruy, ont constitué, sous la raison sociale Vallat et Ablitzer, une société en nom collectif qui a son siège à Porrentruy et qui a commencé ses opérations le 1^{er} janvier 1937. Entreprise de ferblanterie, couvertures et appareillages; Rue de l'Eglise 22.

29. octobre. La société coopérative Société de laiterie de Chevenez, avec siège social à Chevenez (F. o. s. d. c. du 27 juin 1933, n° 151, page 1602), a, dans son assemblée générale des sociétaires du 28 mars 1939, reconstitué son comité. Le président est Jules Salomon, fils de Xavier, de et à Chevenez (déjà inscrit comme vice-président); le vice-président est Emile Valley, fils de Joseph, de et à Chevenez (déjà inscrit comme membre), et le secrétaire-caissier est Paul Valley, fils de Constant, de et à Chevenez (déjà inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du secrétaire-caissier. La signature conférée à Joseph Nicoulin est radiée.

Bureau Saanen

29. Oktober. Aus dem Vorstand der Kanalisationsgenossenschaft Saanendort, mit Sitz in Saanen (S. H. A. B. Nr. 99 vom 29. April 1936, Seite 1042), sind der Sekretär Alfred Müllener und der Kassier Emil Hauswirth ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: als Sekretär: Ernst Hürlimann, von Zell (Zürich), in Saanen, und als Kassier: Emil Sumi, von und in Saanen. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Sekretär oder Kassier.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Ollen-Gösgen

Konservierungsmittel. — 1940. 29. Oktober. Inhaber der Firma A. Frey, in Winznau, ist Arthur Frey, von Nieder-Erlinsbach, in Winznau. Handel in Konservierungsmitteln und Konservierungsapparaten. Balmisstrasse 143.

29. Oktober. Die Genossenschafter der Auto-Genossenschaft Gösgen, mit Sitz in Obergösgen (S. H. A. B. Nr. 134 vom 12. Juni 1934, Seite 1596), haben in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Oktober 1940 die Auflösung beschlossen und zugleich die durchgeführte Liquidation festgestellt. Die Genossenschaft wird daher im Handelsregister gelöscht.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Fahrräder, Nähmaschinen. — 1940. 28. Oktober. Der Inhaber der Firma Karl Möllinger, in Schaffhausen, Fahrrad- und Nähmaschinenhandlung, Reparaturwerkstätte (S. H. A. B. Nr. 243 vom 16. Oktober 1936, Seite 2439), verzeigt nun als Geschäftslokal Rathausbogen Nrn. 7 und 9.

29. Oktober. Schweizerische Industrie-Gesellschaft (Société Industrielle Suisse) (Swiss Industrial Society) (Società Industriale Svizzera), Aktiengesellschaft mit Sitz in Neuhausen am Rheinfall (S. H. A. B. Nr. 251 vom 24. Oktober 1939, Seite 2162). Der Verwaltungsrat hat an René Frey, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall, Kollektivprokura erteilt.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Textilwaren. — 1940. 28. Oktober. Inhaber der Firma Werner Trösch, in St. Gallen, ist Werner Trösch, von Etziken (Solothurn), in St. Gallen. Vertretungen in Textilwaren; Kirchgasse 5.

Bäckerei, Wirtschaft. — 28. Oktober. Die Firma Anton Bossart, Bäckerei und Wirtschaft, in Gossau (S. H. A. B. Nr. 127 vom 4. Juni 1923, Seite 1102), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

28. Oktober. Inhaberin der Firma Frau Anna Bossart-Ruggle, Bäckerei & Wirtschaft, in Gossau, ist Wwe. Anna Bossart-Ruggle, von Oberbüren, in Gossau. Bäckerei und Wirtschaft; «z. Weinburg», Hauptstrasse.

Liegenschaftsverwaltungen, Beteiligungen. — 28. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Grauer & Co. in Liq., Fabrikation von und Handel in Spitzen und Stickerien, in Degersheim (S. H. A. B. Nr. 256 vom 1. November 1934, Seite 3020), ist infolge Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die Firma «Grauer & Co.», in Degersheim, erloschen.

Otto Grauer, in St. Gallen; Theodor Grauer, in Horn, und Paul Grauer, in Degersheim; alle von Degersheim, haben unter der Firma Grauer & Co., in Degersheim, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1940 ihren Anfang nahm. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Grauer & Co. in Liq.», in Degersheim. Verwaltung von Liegenschaften und Beteiligung an Unternehmungen, die sich in denselben befinden. Im Thaa.

28. Oktober. Ersparnisanstalt Toggenburg A. G., Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lichtensteig und Zweigniederlassung in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 115 vom 18. Mai 1938, Seite 1116). Die Kollektivprokura des Robert Schmidlin ist erloschen.

28. Oktober. Käsegenossenschaft Dreien & Umgebung, Genossenschaft, mit Sitz in Dreien, Gemeinde Mosnang (S. H. A. B. Nr. 181 vom 6. August 1934, Seite 2200). August Scherrer, Präsident, und Adolf Scherrer, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Alois Widmer, von und in Mosnang, als Aktuar. Zum Präsidenten wurde gewählt das bisherige Vorstandsmitglied Johann Brändli, von und in Mosnang. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

Wollstrickgarne, Baumwollgarne usw. — 28. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Halter, Wolle & Strickgarne en gros, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 98 vom 28. April 1932, Seite 1023), ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die Firma «Halter, Bohner & Co.», in St. Gallen, erloschen.

Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Halter, Bohner & Co., Handel in Wollstrickgarnen, Baumwollgarnen und Strumpfwaren en gros und détail, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 158 vom 10. Juli 1934, Seite 1912), hat die Aktiven und Passiven der Firma «Gebrüder Halter, Wolle & Strickgarne en gros», in St. Gallen, übernommen.

Textilien. — 28. Oktober. Die Firma Gustav Theilheimer, Export von Textilien, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 120 vom 24. Mai 1933, Seite 1255), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Frutta, verdura e conserve. — 1940. 28 ottobre. La ditta Arturo Della Casa, in Lugano, frutta, verdura e conserve (F. u. s. di c. del 25 gennaio 1935, n° 20, pagina 222), viene cancellata per cessione di azienda.

Profumerie ed articoli da toilette. — 28 ottobre. Carlo Venturi, defunto, ha cessato di far parte della società in nome collettivo Venturi & C, profumerie ed articoli da toilette (F. u. s. di c. del 19 aprile 1919, n° 94, pagina 675), con sede in Lugano. In sua sostituzione entra il figlio Egidio-Heros, italiano, domiciliato a Lugano. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma individuale dei due soci, Emilia Venturi e figlio Egidio-Heros.

28 ottobre. La società anonima «Securitas» Società Generale Svizzera di sorveglianza, con sede principale a Berna e succursale a Lugano (F. u. s. di c. del 12 luglio 1935, n° 160, pagina 1799), notifica che il consigliere d'amministrazione Rodolfo Amstutz, da Sigriswil, a Berna, è stato designato presidente del consiglio, con firma individuale, in sostituzione di Adolfo Jost, il quale fa ancora parte del consiglio ma senza diritto alla firma sociale.

Distretto di Mendrisio

Liquori, sciroppi. — 23 ottobre. La Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, fabbricazione, industria e commercio del Fernet Branca ecc. con sede in Chiasso (F. u. s. di c. del 16 marzo 1932, n° 63, pagina 646 e del 13 settembre 1937, n° 213, pagina 2090), notifica che mediante risoluzione assembleare del 18 ottobre 1940 ha modificato l'art. 2 dello statuto nel modo seguente: Scopo della società è la fabbricazione, l'industria ed il commercio del «Fernet Branca», specialità della società anonima Fratelli Branca di Milano, già Fratelli Branca, già Fratelli Branca & C., quanto tutti gli altri liquori e sciroppi dalla stessa fabbricati, per cui la società anonima Fratelli Branca di Milano ha ceduto alla società costituita tutti i diritti inerenti e necessari per esercitare lo scopo di cui sopra in tutto il territorio della Confederazione Svizzera nonché all'estero per tutto il tempo della durata della società. Il capitale sociale di fr. 1,000,000 è versato in ragione di fr. 850,000.

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau d'Aigle

Produits chimiques. — 1940. 28 octobre. B. Vuarnoz, à Brent sur Clarens, commune du Châtelard, achat et vente de produits chimiques, inscrite au registre du commerce du district de Vevey en date du 16 août 1940 (F. o. s. du c. du 22 août 1940, n° 196, page 868). Le titulaire Bernard-Eugène, fils de Pierre Vuarnoz, de Corserey (Fribourg), a transféré son siège social et son domicile personnel à Bex.

Bureau de Lausanne

Produits d'alimentation, de beauté, etc. — 29 octobre. Le chef de la maison Paul Morier, à Lausanne, est Paul Morier, allié Savary, de Château-d'Oex, à Lausanne. Commerce de produits d'alimentation, de beauté et d'entretien. Avenue du Théâtre 16.

Vins. — 29 octobre. Le chef de la maison V. Giron, à Lausanne, est Violette Giron, de Genève, à Lausanne. Représentation en vins. Chemin de Boston 18.

29 octobre. Société Immobilière Courval S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 8 novembre 1937). L'assemblée générale du 19 septembre 1940 a pris acte de la démission de l'administrateur Jean Ravussin, dont la signature est radiée, et a nommé, en son remplacement, un conseil d'administration de 3 membres qui sont: Pierre-Férid Nafilyan, d'Italie, à Lausanne, président; Marcel Fricker, de Veltheim (Argovie), à Lausanne, et Garabed Arabian, de Magnedens (Fribourg), à Prilly. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs.

29 octobre. Société Foncière de Beau-Retour S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 8 novembre 1937). L'assemblée générale du 19 septembre 1940 a pris acte de la démission de l'administrateur Jean Ravussin, dont la signature est radiée, et a nommé, en son remplacement, un conseil d'administration de trois membres qui sont: Pierre-Férid Nafilyan, d'Italie, à Lausanne, administrateur-délégué et président; Marcel Fricker, de Veltheim (Argovie), à Lausanne, et Garabed Arabian, de Magnedens (Fribourg), à Prilly. Les trois administrateurs ont la signature sociale individuelle.

29 octobre. Dans son assemblée générale du 23 août 1940, la Société Immobilière de la Rue de l'Alc N° 7 S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 17 juillet 1939), a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée. L'actif et le passif sont repris par l'administrateur Alfred Klopfer, à Lausanne, avec le consentement des créanciers.

29 octobre. Les raisons suivantes sont radiées d'office ensuite de faillites, celles-ci étant clôturées:

1. Société immobilière de l'Avenue Glayre, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 8 juin 1939).

2. Dica S. A. de Brûleurs et Interrupteurs automatiques, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 30 décembre 1939).

Bureau d'Orbe

Commerce de bois. — 29 octobre. Le chef de la maison Fernand Lyon, à La Praz, est Fernand, fils d'Ulysse Lyon, de et à La Praz. Commerce de bois en gros.

Bureau de Payerne

Laiterie. — 29 octobre. La société en nom collectif Neuenschwander frères, exploitation d'une laiterie, à Granges (F. o. s. du c. du 10 août 1939, n° 185, page 1675), est dissoute et radiée ensuite du décès de l'associé Samuel Neuenschwander. L'actif et le passif sont repris par la raison individuelle «Frédéric Neuenschwander», à Granges.

Le chef de la maison Frédéric Neuenschwander, à Granges, est Frédéric fils de Jacob Neuenschwander, de Höfen (Berne), à Granges. Cette maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Neuenschwander frères», à Granges, radiée. Laiterie.

Bureau de Vevey

29 octobre. La société anonyme Société du Grand Hôtel et Righi Vaudois Gilon, ayant son siège social à Montreux, Les Planches (F. o. s. du c. des 19 mars 1925, n° 64, page 458; 29 novembre 1935, n° 280, page 2927), fait inscrire qu'elle a désigné: a) comme président de son conseil d'administration Gustave Monnard, de Dailens, à Lausanne; b) comme administrateur Francis Bron, de St-Saphorin, à Lausanne. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs. Les signatures des administrateurs Adolphe Bonjour, décédé, et Henri Clerc, démissionnaire, sont éteintes.

Vins, clinique médicale. — 29 octobre. La raison Ernest Mayor, à Clarens, Le Châtelard, commerce de vins du pays, exploitation de la clinique médicale «La Prairie» (F. o. s. du c. du 5 février 1908, n° 29, page 196), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Wallis — Valais — Vallese
Bureau de St-Maurice

Produits de nettoyage. — 1940. 22 octobre. Le chef de la maison Ludwig Pignat, à Vouvry, est Ludwig Pignat, de et à Vouvry. Dépôt et représentation des produits de nettoyage «Litex», à Lausanne.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Garage, etc. — 1940. 28 octobre. Le chef de la maison Emile Freiburghaus, à Corcelles, est Emile Freiburghaus, de Neuenggg (Berne), à Corcelles. Exploitation d'un garage d'automobiles, atelier mécanique et de réparations. Les Nods.

Bureau de Neuchâtel

Publicité. — 25 octobre. Le chef de la maison Mme Lucie Dubois dit Bonclaud, à Neuchâtel, est Lucie Dubois dit Bonclaud, épouse d'Émile Bonclaud, est séparée de biens de Jules-Armand-Auguste, de La Chaux-de-Fonds, à Neuchâtel. Publicité. Rue du Musée n° 2.

Déménagements, transports internationaux, etc. — 29 octobre. Le chef de la maison Fritz Wittwer, à Neuchâtel, est Fritz Wittwer, de Reichenbach (Berne), à Neuchâtel. Déménagements, transports internationaux, courses d'autocars. Sablons n° 53.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 98585. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 9 Uhr.
Sullana A. G., Sihlquai 266/268, Zürich 5 (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Tabak, Cigaretten, Tabakfabrikate.



Nr. 98586. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

AMNERIS

Nr. 98587. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

BELVEDERE

Nr. 98588. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

DIVIA

Nr. 98589. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

DERBY

Nr. 98590. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

FLIRT

Nr. 98591. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Tabakfabrikate aller Art.

HELIANE

Nr. 98592. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.
Tabakfabrikate aller Art.

JONNY

Nr. 98593. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.
Tabakfabrikate aller Art.

SMART

Nr. 98594. Hinterlegungsdatum: 10. September 1940, 18 Uhr.
Cigarettenfabrik Austria A. G. Dübendorf - Zürich, Wallisellerstrasse,
Dübendorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.
Tabakfabrikate aller Art.

TIVOLI

Nr. 98595. Hinterlegungsdatum: 24. September 1940, 19 Uhr.
Burger Söhne, Burg (Aargau, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.
Cigarren, Stuppen, Cigarillos, Plakate, Reklameartikel.



Nr. 98596. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1940, 17¼ Uhr.
Dr. med. Johann Otto Schär, Bellerivestrasse 19, Zürich 8 (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Chemische Produkte für die Behandlung von Lebensmitteln.

VER-LOS

Nr. 98597. Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1940, 18 Uhr.
Arthur Sonderegger, Cäcilienstrasse 9, Bern (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Suppenartikel, Fleischbrühe, Suppenwürze, Fleischextrakt.

FINOXA

Nr. 98598. Date de dépôt: 15 octobre 1940, 18 h.
Louis Tschanz, Comptoir de la Parfumerie, Genève, Société Anonyme,
15 bis, rue Versonnex, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Parfums, produits de parfumerie, savons, lotions, eaux de toilette, cosmétiques, crèmes, produits de beauté.

A TOUT CŒUR

Nr. 98599. Date de dépôt: 15 octobre 1940, 18 h.
Louis Tschanz, Comptoir de la Parfumerie, Genève, Société Anonyme,
15 bis, rue Versonnex, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Parfums, produits de parfumerie, savons, lotions, eaux de toilette, cosmétiques, crèmes, produits de beauté.

AUDACE

Nr. 98600. Date de dépôt: 15 octobre 1940, 18 h.
Louis Tschanz, Comptoir de la Parfumerie, Genève, Société Anonyme,
15 bis, rue Versonnex, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Extrait de parfums, parfums, lotions, produits de parfumerie, savons, cosmétiques, crèmes, produits de beauté.

JANUBERT

Nr. 98601. Hinterlegungsdatum: 16. Oktober 1940, 20 Uhr.
Paul Hartmann A.-G., Heldenheim a. Brenz (Deutsches Reich). —
Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 47562. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. August 1940 an.)

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke,
pharmaceutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und
Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für
Lebensmittel.

Sparacoll

Nr. 98602. Date de dépôt: 18 octobre 1940, 4 h.
Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Company Limited, Vevey (Suisse).
— Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque
n° 49021. Le délai de protection résultant du renouvellement court
depuis le 18 octobre 1940.)

Cacaos bruts et travaillés; chocolats en blocs, en plaques, en tablettes, en
bâtons, en boules ou en poudre; chocolats fondants, fourrés, au lait et à la
crème; chocolats combinés avec des noisettes ou autres fruits quelconques,
avec des liqueurs, des sirops ou des médicaments; articles de confiserie
et de pâtisserie de tous genres; récipients quelconques destinés à contenir
ces produits, tableaux, affiches et marchandises diverses pour la réclame
relative à ces produits.

MIRA

Nr. 98603. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1940, 13 Uhr.
W. & G. Weisflog & Co., Altstetterplatz 5, Zürich-Altstetten (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Liköre, Spirituosen und alkoholfreie Getränke.

PANDUR

Nr. 98604. Date de dépôt: 19 octobre 1940, 18 h.
The Bullard Company, Bridgeport (Connecticut, E.-U. d'Amérique). —
Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque
n° 48218. Raison modifiée comme ci-dessus. Le délai de protection
résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1940.)

Machines-outils, à savoir: tours-revolver verticaux, machines à broches
multiples, tours alésoirs et tours.

BULLARD

Nr. 98605. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1940, 16 Uhr.
O. Aeberhard, Kaffeerösterei Mattenhof A.G., Schwarztorstrasse 75,
Bern (Schweiz). — Handelsmarke. — (Übertragung und Erneuerung
der Marke Nr. 47986 von O. Aeberhard, Kaffeerösterei Mattenhof, Bern.
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1940 an.)

Tee.



Nr. 98606. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1940, 16 Uhr.
O. Aeberhard, Kaffeerösterei Mattenhof A.G., Schwarztorstrasse 75, Bern (Schweiz). — Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 47987 von O. Aeberhard, Kaffeerösterei Mattenhof, Bern. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1940 an.)

Tee aus Ceylon.



Nr. 98607. Date de dépôt: 19 octobre 1940, 12 h.
Steinway & Sons, 109, West 57th Street, New-York (E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique. — (Renouvellement de la marque n° 48953. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1940.)

Pianos.



Nr. 98608. Date de dépôt: 19 octobre 1940, 12 h.
Steinway & Sons, 109, West 57th Street, New-York (E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique. — (Renouvellement de la marque n° 49947. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1940.)

Pianos.

STEINWAY & SONS

Nr. 98609. Date de dépôt: 19 octobre 1940, 12 h.
Steinway & Sons, 109, West 57th Street, New-York (E.-U. d'Amérique). — Marque de fabrique. — (Renouvellement de la marque n° 49947. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1940.)

Pianos.



Nr. 98610. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1940, 18 Uhr.
C. A. Voellmy, Dufourstrasse 9, Zollikon bei Zürich (Schweiz). Fabrikmarke.

Bijouterien.



Löschung — Radiation

Nr. 98316. — **Walter Schmid**, Zürich (Schweiz). — Am 24. Oktober 1940 auf Ansuchen des Hinterlegers gelöscht.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances

Genossenschaft Bellevue, Zürich

(Art. 7 der Verordnung des Bundesrates vom 29. Dezember 1939 über die Umwandlung von Genossenschaften in Handelsgesellschaften.)

Erste Veröffentlichung.

Die Genossenschaft Bellevue, Zürich, hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 26. September 1940 umgewandelt in die Aktiengesellschaft Bellevue, Zürich. Hievon wird den Gläubigern Kenntnis gegeben mit dem Hinweis, dass sie ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der 3. Bekanntmachung der vorliegenden Aufforderung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, am Sitze der Gesellschaft anmelden können. Sofern bis zu diesem Zeitpunkt nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schulden der Genossenschaft auf die neue Aktiengesellschaft unter der Firma Aktiengesellschaft Bellevue in Zürich über. (A. A. 226³)

Zürich, den 29. Oktober 1940.

Der Vorstand.

Nordenia A. G., Basel

Liquidations-Schuldenruf.

Erste Veröffentlichung.

Die Nordenia A. G. in Basel hat sich aufgelöst und ist in Liquidation getreten. Liquidator ist Herr Dr. Alfred Stückelberg, Advokat, Elisabethenstrasse 2, Basel.

Die Gläubiger dieser Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis spätestens 30. November 1940 beim Liquidator anzumelden. (A. A. 225³)

Basel, den 30. Oktober 1940.

Nordenia A. G. in Liq.

S. O. F. E. R. Société Fermière de Journaux et Revues, Société anonyme ayant son siège à Lausanne

Liquidation — Appel aux créanciers.

Troisième publication.

Dans son assemblée générale extraordinaire du mercredi 12 juin 1940 S. O. F. E. R., S. A., a prononcé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation.

Suivant les dispositions de l'article 742 C. O. les créanciers sont sommés de faire connaître jusqu'au 30 novembre 1940 leurs réclamations au liquidateur soussigné désigné par l'assemblée générale et ce, sous peine de forclusion. (A. A. 204³)

Le liquidateur:

Jean T. Lacour, Docteur en droit, avocat, Rue du Marché 18, Genève.

Schweizerischer Bankverein, Basel

Bilanz per 30. September 1940

Aktiven		Bilanz per 30. September 1940		Passiven	
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	226,583,117	72	Bankenkreditoren auf Sicht	120,042,558	22
Coupons	2,497,067	48	Andere Bankenkreditoren	183,351	65
Bankendebitoren auf Sicht	250,038,980	02	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	732,961,262	90
Andere Bankendebitoren	39,735,021	97	Kreditoren auf Zeit	47,890,149	59
Wechsel	265,793,892	38	Depositen- und Einlagehefte	79,654,534	04
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	2,602,327	39	Kassenobligationen und Kassenscheine	117,695,250	—
Kontokorrentdebitorien ohne Deckung	33,038,447	24	Checks und kurzfristige Dispositionen	8,779,500	53
Kontokorrentdebitorien mit Deckung	157,186,140	66	Tratten und Akzente	1,134,821	85
davon gegen hypothek. Deckung Fr. 18,081,326.28			Sonstige Passiven	24,518,421	43
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	14,529,376	07	Aktienkapital	160,000,000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	76,905,545	44	Reserven	32,000,000	—
davon geg. hypothekar. Deckung Fr. 36,459,009.01			Saldovortrag vom Vorjahre	2,426,377	77
Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	67,878,331	28			
Hypothekaranlagen	902,610	35			
Obligationen der Schweizerischen Eidgenossenschaft	52,466,925	29			
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	110,372,794	19			
Syndikatsbeteiligungen	8,312,417	95			
Bankgebäude	13,250,000	—			
Andere Liegenschaften	5,193,231	55			
Mobiliar	1	—			
	1,327,286,227	98		1,327,286,227	98

(AG. 114)

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Konkurse und Nachlassverträge im Handelsregister eingetragener Firmen
Faillites et concordats de maisons inscrites au registre du commerce

Oktober — 1940 — Octobre

Kantone Cantons	Konkurse — Faillites			Bestätigte Nachlassverträge Concordats homologués		
	Eröffnungen Ouvertures	Einstellungen Suspensions SchKG 230 ¹⁾	Total	gewöhnliche ordinaires	Pfandnachl. Concordats hypothécaires	Total
Zürich	3	2	5	—	—	—
Bern	3	1	4	—	—	—
Luzern	3	—	3	2	—	2
Schwyz	—	—	—	2	—	2
Fribourg	1	1	2	1	—	1
Solothurn	—	—	—	1	—	1
Basel-Stadt ..	1	1	2	—	—	—
Basel-Land ..	—	1	1	—	—	—
Graubünden ..	4	—	4	—	—	—
Aargau	—	—	—	1	—	1
Ticino	1	—	1	—	—	—
Vaud	1	6	7	3	—	3
Valets	—	—	—	1	—	1
Genève	4	5	9	—	—	—
Total X. 1940	21	17	38	11	—	11
Total X. 1939	5	5	10	11	—	11
I. — X. 1940	264	176	440	81	—	81
I. — X. 1939	321	199	520	120	2	122

¹⁾ Solort bei Eröffnung mangels Aktiven eingestellt. — Suspensions immédiatement ensuite de défaut d'actif.

In der Reihe

„Kartelle und kartellartige Abmachungen in der
schweizerischen Wirtschaft“

Ist ein viertes Heft erschienen. Die eidgenössische Preisbildungskommission gibt darin einem klaren Ueberblick über

Die Organisationen der schweizerischen Milchwirtschaft

Diese interessante Schrift gibt Auskunft über Produktion, Verwertung und Handel; sie enthält eine zweifarbige graphische Darstellung mit einem Ueberblick über die milchwirtschaftlichen Organisationen und ihre Zusammenhänge, eine detaillierte Darstellung der vielen Verbände und im Anhang verschiedene Reglemente über Preisgarantie sowie Beispiele von Richtpreislisen und Verträgen.

Preis Fr. 2.75. Zu beziehen beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, in Bern, Postcheckrechnung IIL 5600.

Aus der gleichen Serie „Kartelle“ und zu den gleichen Bedingungen können noch folgende Veröffentlichungen nachbezogen werden:

Heft I: Steine, Erden, Holz, Glas, Papier, Pappe.

Heft II: Herstellung von Lebens- und Genussmitteln, ohne Urproduktion; Bekleidungsindustrie und Konfektion (einschliesslich Handel); Leder, Kautschuk, Bodenbeläge.

Heft III: Eisen- und übrige Nichtedelmetallbranchen.

Zürcher Kantonalbank

Obligationenkündigung und Konversionsofferte

Wir kündigen hiermit die sämtlichen bis heute kündbar gewordenen sowie die bis Ende dieses Jahres noch kündbar werdenden Kassaobligationen unseres Instituts auf drei Monate, von heute bzw. vom Tage der Kündbarkeit an gerechnet, zur Rückzahlung.

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

3³/₄ % Obligationen unserer Bank mit 5 Jahren Laufzeit

gegen bar und in Konversion von gekündeten Obligationen unseres Instituts. Frühere Konversionsofferten werden damit hinfällig. Bei Konversion innerhalb der Kündigungsfrist wird bis zum Verfalltage der bisherige Zins vergütet, sofern er auf 4 % lautet.

Wir vergüten auf

Sparheften

einen Zins von

3 % p. a.

bis zu einer Höchsteinlage von Fr. 10,000.

P 2211

Zürich, den 30. Oktober 1940.

Die Direktion.

Compania Italo-Argentina de Electricidad, Buenos Aires

Paiement de dividende

Le Conseil d'administration de la Compania Italo-Argentina de Electricidad, faisant usage du droit que lui confèrent les statuts, a décidé la distribution d'un acompte de dividende de m\$ n. c/1 3.50 pour le premier semestre 1940, sous déduction du 5% pour l'impôt sur les revenus (loi 11.682). P2178

Le paiement de ce dividende aura lieu dès le 31 octobre 1940, exclusivement contre remise du coupon n° 44:

à Buenos Aires:

chez le Banco de Italia y Rio de la Plata,
chez le Banco Italo-Belga,
chez le Banco Francés e Italiano para la America del Sud,
chez le Nuevo Banco Italiano,
en pesos papier;

en Suisse:

chez la Société de Banque Suisse, à Bâle,
chez le Crédit Suisse, à Zurich,
chez l'Union de Banques Suisses, à Zurich,
chez la Société Anonyme Len & Cie, à Zurich,
chez la Banca Unione di Credito, à Lugano,
et chez tous ces autres sièges et succursales en Suisse de ces banques,
chez MM. A. Sarasin & Cie, à Bâle,
chez la Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, à Zurich,
chez MM. Pictet & Cie, à Genève,

en calculant les pesos papier au cours du jour pour versement Buenos Aires.

Buenos Aires, le 21 octobre 1940.

Le Conseil d'administration.

Gulabe Trust A. G., Luzern

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 11. November 1940, 18 Uhr, in Luzern, Adligenswilerstrasse 6

TRAKTANDUM:

Wahlen in den Verwaltungsrat.

P 2218

Luzern, den 30. Oktober 1940.

Der Verwaltungsrat.

Rorschach-Heiden-Bergbahn

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

64. Generalversammlung

auf Samstag, den 2. November 1940, 14 Uhr 15, in das Hotel Krone in Heiden eingeladen.

VERHANDLUNGEN:

- Entgegennahme des Berichtes über die Geschäftsführung 1939.
- Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz. Bericht der Kontrollstelle.
- Wahlen.
- Wünsche und Anträge.

Eintrittskarten zu dieser Generalversammlung sowie Rechenschaftsberichte können gegen Aufgabe der Aktiennummern bis zum 1. November 1940 bei der Betriebsleitung in Heiden bezogen werden. Am Tage der Generalversammlung werden keine Stimmkarten mehr ausgegeben. P 2132

Heiden, den 15. Oktober 1940.

Der Vize-Präsident: E. Keller.

Der Betriebschef: Herr. Keller.

Rapid Motormäher A.-G., Zürich

Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung und zur 14. ordentl. Generalversammlung auf Donnerstag, den 14. November 1940, nachmittags 3 Uhr, im Konferenzzimmer des Kongresshauses (Eingang Alpenquai).

A. Ausserordentliche Generalversammlung.

TRAKTANDEN: Anpassung der Statuten an die Bestimmungen des neuen Obligationenrechtes über die Aktiengesellschaften.

B. Ordentliche Generalversammlung.

TRAKTANDEN:

P 2209

- Protokollgenehmigung.
- Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates über das abgelaufene Geschäftsjahr und Vorlage der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung.
- Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Beschlussfassung über Annahme der Jahresrechnung.
- Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
- Diverses.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 1. November an am Sitz der Gesellschaft, Lessingstrasse 11, zur Einsicht auf. Stimmrechtskarten können gegen Anweis über den Aktienbesitz bis 13. November im Bureau der Gesellschaft bezogen werden.

Zürich, den 30. Oktober 1940.

Lessingstrasse 11.

Der Verwaltungsrat der Rapid Motormäher A.-G.

Société de Placements Sude, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 15 novembre 1940, au siège social, 26 Corratier, à Genève, avec l'ordre du jour suivant:

- Rapport du Conseil d'administration.
- Rapport du contrôleur.
- Votation sur les conclusions de ces rapports.
- Approbation des comptes de l'exercice 1939/40 et décharge au Conseil d'administration.
- Nomination d'administrateurs.
- Nomination du contrôleur.

Pour pouvoir assister à l'assemblée, les actionnaires doivent déposer leurs titres au siège social, cinq jours au moins avant l'assemblée.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et le rapport du contrôleur sont à la disposition des actionnaires au siège social. P 2197

Le Conseil d'administration.

Unione Italiana Tranvie Elettriche

Aktiengesellschaft mit Sitz in Genua — Vollgezahletes Aktienkapital Lire 45,000,000

XXXI. Liste der Obligationen 4 1/2 %

die beim Hauptstz (Via L. Montalto 2 - Genua) am 22. Oktober 1940 - XVIII^e ausgelost werden und ab 1. Januar 1941 - XIX^e (XXXI. Ziehung) bei der Hauptstz-Kassa und an den Sitzen und Filialen der folgenden Bank-Institute ruckzahlbar sind: Credito Italiano - Banca Commerciale Italiana - Banco di Chiavari e della Riviera Ligure - Banco di Roma - Cassa di Risparmio di Genova - Banco di Napoli - Banco Ambrosiano - Banca Nazionale del Lavoro e Banca di Credito Marinaro.

Emission 1904

Titel zu einer Obligation: (N. 310)													
1	20	30	38	52	75	106	168	176	214	222	239	249	274
800	321	368	398	526	548	556	568	595	613	621	625	695	723
728	774	784	808	831	838	841	844	922	940	951	982	1035	1051
1055	1065	1068	1086	1087	1124	1215	1225	1234	1250	1264	1268	1287	1303
1320	1328	1367	1412	1439	1440	1446	1447	1459	1490	1516	1534	1550	1567
1575	1591	1611	1681	1721	1751	1756	1787	1812	1844	1854	1856	1864	1906
1907	1929	1937	2002	2016	2019	2033	2041	2043	2047	2053	2060	2075	2085
2099	2109	2126	2133	2143	2163	2191	2206	2209	2212	2219	2234	2242	2267
2281	2325	2329	2337	2340	2344	2345	2353	2372	2377	2417	2430	2440	2452
2465	2506	2513	2537	2562	2570	2585	2654	2676	2725	2731	2733	2818	2841
2854	2881	2888	2914	2935	2946	2997	2999	3000	3038	3057	3101	3113	
3127	3135	3157	3165	3181	3194	3235	3256	3258	3262	3287	3292	3306	3311
3320	3359	3368	3373	3415	3428	3440	3448	3470	3489	3497	3514	3549	3555
3568	3611	3613	3623	3625	3658	3668	3723	3731	3733	3742	3765	3766	3772
3779	3790	3851	3869	3880	3881	3941	3946	3973	3999	4043	4050	4094	4105
4117	4140	4145	4170	4191	4201	4208	4234	4236	4272	4325	4326	4357	4388
4421	4455	4456	4460	4461	4475	4481	4482	4487	4503	4510	4516	4538	4542
4550	4552	4553	4589	4590	4625	4643	4666	4752	4756	4784	4792	4793	4798
4814	4819	4830	4888	4909	4919	4933	4935	4948	4953	4964	4999	5008	5011
5033	5070	5113	5177	5180	5187	5219	5227	5251	5256	5293	5352	5358	5383
5403	5410	5420	5503	5519	5521	5547	5569	5581	5625	5655	5661	5668	5680
5692	5959	5738	5740	5748	5762	5766	5769	5807	5903	5906	5919	5934	5935
5938	5998												

Titel zu fünf Obligationen: (N. 94)													
6036	6092	6097	6136	6140	6156	6182	6202	6204	6207	6213	6222	6258	6280
6316	6343	6364	6444	6448	6514	6523	6524	6558	6626	6685	6752	6825	6886
6909	6946	6947	6990	7002	7007	7089	7092	7241	7246	7276	7280	7286	7295
7320	7340	7378	7383	7514	7549	7583	7631	7635	7679	7680	7712	7722	7747
7750	7777	7799	7851	7941	7945	7967	7968	7975	7980	7981	8055	8092	8120
8168	8222	8263	8266	8274	8299	8301	8370	8398	8403	8435	8572	8582	8586
8611	8616	8630	8638	8643	8672	8709	8743	8750	8790				

Emission 1907

Titel zu einer Obligation: (N. 230)													
8804	8849	8850	8868	8870	8873	8894	8941	8947	8971	8985	8991	8999	9028
9036	9043	9053	9074	9090	9106	9109	9110	9199	9217	9218	9227	9238	9279
9282	9296	9305	9313	9329	9351	9375	9392	9395	9403	9407	9457	9521	9591
9637	9640	9644	9650	9659	9660	9665	9676	9700	9761	9765	9779	9783	9784
9785	9825	9827	9830	9859	9867	9882	9909	9939	9969	10019	10028	10106	10115
10134	10161	10177	10198	10200	10201	10211	10214	10234	10253	10274	10287	10335	10347
10367	10395	10430	10437	10530	10547	10586	10607	10643	10656	10688	10732	10735	10768
10800	10869	10872	10902	10909	10913	10952	10959	10967	11002	11009	11020	11036	11120
11179	11206	11254	11258	11270	11399	11432	11443	11478	11529	11569	11591	11719	11728
11778	11784	11791	11840	11891	11902	11917	11925	11970	11983	12054	12055	12070	12107
12117	12139	12151	12164	12173	12205	12255	12259	12310	12321	12336	12408	12438	12466
12482	12502	12512	12514	12547	12549	12567	12568	12582	12600	12608	12660	12689	12742
12749	12773	12782	12785	12790	12801	12806	12847	12884	12892	12907	12934	12955	12958
12970	12982	13002	13060	13082	13124	13194	13204	13316	13342	13347	13371	13383	13426
13436	13441	13455	13584	13734	13805	13840	13870	13891	13942	13950	13962	14003	14019
14096	14099	14192	14227	14241	14327	14333	14334	14400	14474	14480	14525	14529	14531
14551	14552	14699	14707	14708	14798								

Vorherige Verlosung, deren Titel noch nicht zur Rückzahlung abgeliefert wurden

Titel zu einer Obligation:									
Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung	Nr. Ziehung
43	1936	1991	1938	3582	1939	5344	1936	12284	1938
44	1938	1992	1939	3589	1938	5346	1939	12495	1939
46	1938	2000	1939	3590	1931	5908	1937	12545	1939
83	1938	2220	1938	3902	1939	5983	1937	12618	1938
96	1935	2264	1938	3905	1935	5995	1938	12620	1933
102	1935	2341	1936	3910	1935	5997	1939	12621	1936
103	1937	2343	1936	4024	1939	8833	1937	12760	1939
124	1938	2346	1939	4025	1939	8843	1937	12775	1939
130	1937	2355	1939	4062	1934	8845	1930	12791	1939
132	1939	2356	1933	4063	1939	8846	1935	13037	1939
161	1937	2365	1936	4070	1937	9012	1939	13049	1937
194	1938	2367	1936	4080	1939	9017	1939	13078	1936
200	1938	2369	1936	4090	1939	9023	1939	13163	1937
277	1939	2393	1938	4100	1938	9039	1939	13215	1932
323	1937	2395	1939	4111	1939	9514	1939	13368	1938
324	1937	2403	1937	4114	1939	9558	1939	13369	1937
361	1939	2423	1933	4147	1939	9582	1918	13393	1939
362	1938	2427	1932	4151	1939	9596	1939	13472	1939
364	1939	2428	1935	4242	1939	9844	1939	13632	1937
451	1939	2429	1933	4358	1936	9847	1938	13662	1938
452	1934	2431	1939	4373	1937	10348	1938	13758	1939
458	1938	2605	1933	4395	1937	10682	1917	13814	1938
518	1936	2606	1934	4554	1938	10693	1939	13819	1937
577	1937	2673	1937	4572	1939	10725	1915	13867	1936
615	1938	2695	1935	4606	1939	10780	1934	13871	1939
645	1938	2844	1939	4621	1938	10783	1939	13880	1931
653	1938	2859	1937	4623	1916	10786	1936	14497	1937
658	1939	2863	1937	4631	1939	11306	1938	14598	1938
701	1937	3087	1939	4746	1939	11759	1934	14613	1939
742	1933	3211	1938	4763	1939	11766	1933	14628	1939
837	1939	3213	1938	4828	1938	11775	1937	14635	1939
996	1935	3214	1938	4876	1938	11777	1939	14667	1939
997	1938	3218	1939	4895	1936	11841	1939	14670	1937
1248	1939	3221	1939	4974	1938	11847	1939	14728	1931
1326	1939	3222	1939	4975	1938	11905	1939	14732	1937
1581	1938	3495	1939	5148	1939	11934	1939	14768	1938
1583	1937	3571	1935	5318	1935	11959	1939	14789	1917
1677	1939	3572	1934	5444	1936	11980	1939	14792	1939
1880	1939	3579	1938	5447	1936	12274	1938		
1970	1939	3580	1934	5476	1938	12275	1935		
1990	1933	3581	1932	5542	1937	12276	1934		

Titel zu fünf Obligationen:

Nr. Ziehung									
6119	1931	7036	1938	7555	1939	7837	1938	8669	1938
6138	1936	7124	1936	7564	1938	7861	1933	8689	1935
6256	1939	7242	1936	7652	1939	8028	1934	8691	1935
6450	1937	7328	1934	7683	1938	8095	1939	8714	1939
6499	1934	7412	1938	7713	1934	8129	1933	8783	1939
6511	1936	7416	1938	7714	1935	8295	1939	8789	1939
6615	1939	7421	1937	7715	1935	8356	1938		
6890	1934	7477	1938	7736	1934	8464	1939		
7033	1937	7544	1939	7833	1939	8509	1932		

Die Direktion.

Korrespondenzen an Schweiz. Handelsamtsblatt, Bern, adressieren. Adresser correspondances à la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. — Druck Fritz Pochon-Jent A. G., Bern

A. Brogli, techn. Bureau, Basel 9

Gotthelfstrasse 42 | Telephon 2 12 68

empfiehlt sich für die Erstellung von Schälanlagen, Flockenerzeugungs-, Keim-, Darr- und Röstanlagen, für alle Getreidesorten, Leguminosen, Boden- und Baumfrüchte. P 2157

Oeffentliches Inventar